

Organizator / Organizer: Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.
 ul. Krakusa 8/105, 30-535 Kraków
 tel. kom. +48 693 024 769
k.curylo@sens.pl www.automotoshow.com.pl



Arena Gliwice

adres: ul. Akademicka 50, Gliwice
mail: info@arenagliwice.com

Termin zgłoszeń / Application deadline 23.09.2019

ZGŁOSZENIE UCZESTNICTWA / APPLICATION FORM

A

NAZWA WYSTAWCY / COMPANY NAME

Nazwa Wystawcy zgodna z właściwym rejestrem Company name according to the official register		NIP / VAT ID	
Adres / Address		Kraj / Country	
(ulica / street)		(kod / postal code)	
(miejsowość / city)			
Tel. / Phone	fax	www	e-mail

DANE OSOBY DO KONTAKTU / CONTACT PERSON DATA

Imię i Nazwisko / Name & Surname	Tel. kom. / Mobile	e-mail
----------------------------------	--------------------	--------

1. Zgodnie z ustawą z dnia 18 lipca 2002 r. (Dz.U. nr 144, poz. 1204 z późniejszymi zmianami) o świadczeniu usług drogą elektroniczną:

Wyrażam zgodę na otrzymywanie na wyżej wymienione adresy środków komunikacji elektronicznej (e-mail, telefon komórkowy) informacji handlowych Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.

According to the Act on Electronic Service Providing of 18th July 2002, published in Journal of Laws no 144 item 1204 with later amendments: **I hereby declare my consent** to receive Sens H.Majewska, W.Majewski S.C. own marketing information to the e-mail address and phone number I have provided

tak / yes	nie / no
☐	☐

ZAMÓWIENIE POWIERZCHNI lub STOISKA / FLOOR SPACE or STAND ORDER

Zamawiamy następujący typ powierzchni : / We order the following floor space :	Cena do / Price by 20.08.2019	Cena od / Price after 23.09.2019	m / Szerokość / Width	m / Głębokość / Depth (min 2m)	m²/sqm / Powierzchnia łącznie / Total	PLN / Wartość zamówienia / Value of order
Powierzchnia pod stoisko w pawilonie do 150 m² - cena za 1 m²	100,- PLN	130,- PLN				
Powierzchnia pod stoisko w pawilonie od 151 m² - cena za 1 m²	90,- PLN	110,- PLN				
Powierzchnia na terenie zewnętrznym (min. 10 m²) - cena za 1 m²	50,- PLN	70,- PLN				

OPŁATA REJESTRACYJNA WYSTAWCY / EXHIBITOR'S REGISTRATION FEE

Obligatory registration fee for Exhibitor includes: link to the company's homepage from the list of Exhibitors, parking card, EXHIBITOR badges according to the amount specified in the rules of participation in the fair, Wireless Internet Access.

Obligatory registration fee for Exhibitor includes: active link to the company's homepage from the list of Exhibitors, parking card, EXHIBITOR badges according to the amount specified in the rules of participation in the fair, Wireless Internet Access.

250,- PLN

OPŁATA REJESTRACYJNA WSPÓŁWYSTAWCY / CO-EXHIBITOR'S REGISTRATION FEE

Opłata rejestracyjna Współwystawcy obejmuje: link do strony własnej Wystawcy z listy wystawców, 1 identyfikator "Wystawca", dostęp do bezprzewodowego Internetu.

Registration fee for the Co-Exhibitor includes: active link to the company's homepage from the list of Exhibitors, 1 EXHIBITOR badge, Wireless Internet Access.

120,- PLN

Ilość / Quantity

Łączna wartość usług (netto) zamówiona na formularzu / Total net value ordered from page

A

Wszystkie podane kwoty są kwotami netto, do których należy doliczyć obowiązujący podatek VAT. / The above prices are net prices to which legal VAT should be added.

WARUNKI PŁATNOŚCI / TERMS OF PAYMENT

- Podpisanie Zgłoszenia Uczestnictwa przez Wystawcę stanowi zawarcie umowy pomiędzy Wystawcą i Organizatorem.
- Wystawca jest jednocześnie nabywcą, na którego zostanie wystawiona faktura VAT.
- Wraz z przesłaniem wypełnionego Zgłoszenia Uczestnictwa należy przesłać dowód wpłaty kwoty stanowiącej 30% należności wynikających z całości zamówienia (wszystkie strony Zgłoszenia).
- Wpłata pozostałej kwoty winna nastąpić w terminie wynikającym z faktury, ale nie później niż 7 dni przed rozpoczęciem targów.
- Wpłat należy dokonywać na konto firmy Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.:
Bank PKO S.A. o/Kraków, nr 82 1240 4432 1111 0000 4723 9274.
- Warunkiem objęcia stoiska przez Wystawcę jest dokonanie wpłaty pełnej należności wynikającej ze złożonego zamówienia udokumentowanej odpowiednimi dowodami wpłat potwierdzonych przez bank.
- Wystawca ponosi wszelkie koszty związane z prowizjami i opłatami bankowymi.

- Signing of the Application Form is considered to be conclusion of the exhibition space lease agreement by and between the Exhibitor and the Organizer.
- The Exhibitor acts also as the Purchaser to whom the VAT invoice shall be issued.
- The completed Application Forms should be sent together with the proof of payment of 30% of the total value of order (all pages of the Application Form).
- The rest should be paid by the date indicated on the invoice, not later than 7 days prior to the fair opening.
- The payments should be made into the bank account of Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.: **PL 82 1240 4432 1111 0000 4723 9274; SWIFT CODE: PKOPPLPW.**
- The stand will be made available to the Exhibitor only upon presentation of all proofs of payment resulting from the order.
- All commissions and bank fees are incurred by the Exhibitor.

Administratorem Państwa danych jest Sens H.Majewska, W.Majewski S.C., ul. Krakusa 8/105, 30-535 Kraków. Posiadają Państwo prawo dostępu do treści swoich danych oraz ich poprawiania oraz żądania ich usunięcia. Podanie danych jest dobrowolne.

Personal Data Administrator is Sens H.Majewska, W.Majewski S.C., ul. Krakusa 8/105, 30-535 Kraków, Poland. You have the right to correct the data and demand to remove it. Your submission of personal information is voluntary.

Oświadczam, iż jako uczestnik targów zobowiązuje się do zachowania poufności w zakresie warunków finansowych niniejszego zamówienia wobec podmiotów trzecich, a w szczególności wobec innych uczestników targów i konferencji organizowanych przez Sens H.Majewska, W.Majewski spółka cywilna. W przypadku naruszenia niniejszego zobowiązania do zachowania poufności uczestnik targów odpowiedzialny będzie wobec organizatora za spowodowanie szkody.

As the fair's participant I declare to maintain confidentiality regarding financial conditions of my order and not to reveal or disclose it to anyone, in particular to other participants of the fairs or conferences organized by Sens H.Majewska, W.Majewski S.C. (Ltd.). In case of breaching the obligation of maintaining confidentiality, the fair's participant will be made responsible to the organizer for causing damage.

Oświadczam, iż zapoznałem/am się z Regulaminem Uczestnictwa w Targach, dostępnym na stronie www.automotoshow.com.pl stanowiącym integralną część niniejszego Zgłoszenia Uczestnictwa i akceptuję zapisy w nim zawarte. I declare that I have read and understood the Regulations for Participants in Trade Fairs, which are available at the website www.automotoshow.com.pl and which form an integral part of this Application Form, and I accept all the articles contained therein.

Pieczęć firmy, data / Company stamp, date

UWAGA: Brak podpisu uniemożliwia realizację zamówienia!!!
NOTE: The lack of signature makes the order invalid!!!

Podpis osób prawnie upoważnionych do reprezentowania firmy / Signature of legal representative

Wypełnione zgłoszenie proszę przysłać faksem lub e-mailem. Oryginał zgłoszenia proszę przysłać pocztą. / Please, send fulfilled application by fax or e-mail. Original of application please send by mail.

Organizator / Organizer: Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.
ul. Krakusa 8/105, 30-535 Kraków
tel. kom. +48 693 024 769
k.curlylo@sens.pl www.automotoshow.com.pl



Arena Gliwice
adres: ul. Akademicka 50, Gliwice
mail: info@arenagliwice.com

Termin zgłoszeń / Application deadline 23.09.2019

ZGŁOSZENIE UCZESTNICTWA / APPLICATION FORM

B

Nazwa Wystawcy / Company name NIP / VAT ID

ZABUDOWA WŁASNA WYSTAWCY / STAND CONSTRUCTION MADE BY EXHIBITOR

☐ Zobowiązuję się wykonać zabudowę stoiska we własnym zakresie / The stand construction will be made by the Exhibitor (not hired)

☐ Zlecam zabudowę stoiska firmie (nazwa) The stand construction will be made by contractor (company name)

Adres firmy zabudowującej / Address of Contractor (ulica / street) (kod / postal code) (miejscowość / city) Kraj / Country

Osoba do kontaktu / Contact person e-mail fax
 Tel. / Phone www NIP / VAT ID

Zobowiązuję się do przesłania projektu stoiska na 60 dni przed rozpoczęciem imprezy targowej, z zaznaczeniem podłączeń wszystkich mediów oraz oświadczenia, że projekt techniczny stoiska i projekt instalacji elektrycznej zostały wykonane zgodnie ze sztuką budowlaną oraz odpowiednimi przepisami.

I hereby undertake to deliver the design of the stand 60 days prior to the fair opening, in which the connections of all utilities will be indicated, accompanied by a declaration that the technical design of the stand and the electrical installation design were prepared in accordance with construction rules and with other relevant regulations.

ENERGIA ELEKTRYCZNA 230V (1-fazowa) / ELECTRIC POWER 230V (1-phase)

Wystawcy korzystający z zabudowy standardowej Organizatora otrzymują 1 gniazdo 230 V / 2,3 kW w standardzie. W przypadku większego zapotrzebowania istnieje możliwość zamówienia dodatkowych przedłużaczy.

Exhibitors using Organizer's standard stand construction receive one socket 230 V / 2,3 kW power. If interested there is a possibility of ordering extra extension cables.

1	Przyłącze prądu jednofazowego 3 kW/230V / Electrical connection 1-phase up to 3kW/230V	Ilość / Quantity	X	220 PLN	Wartość zamówienia / Value of order
2	Przedłużacz do prądu 230V / Extension cable 230 V	Ilość / Quantity	X	40 PLN	Wartość zamówienia / Value of order
3	Całodobowe przyłącze prądu do 2 kW (dla lodówki) / 24h power supply connection up to 2 kW (for refrigerator)	Ilość / Quantity	X	150 PLN	Wartość zamówienia / Value of order

ENERGIA ELEKTRYCZNA 400V (3-fazowa) / ELECTRIC POWER 400V (3-phase)

Przyłącza elektryczne wykonywane są w układzie TN-C-S zakończonym pięciobolcowym gniazdem 400 V (3 fazy).

Electrical connections are made in TN-C-S circuit with 5-pin 400 V (3 phase) ending.

LP. / No.	Nazwa / Item	Gniazdo 32A (szt.) / Socket 32A quantity	Gniazdo 63A (szt.) / Socket 63A quantity	Cena usług w pawilonie / Price of services in the pavilion	Gniazdo 32A (szt.) / Socket 32A quantity	Gniazdo 63A (szt.) / Socket 63A quantity	Cena usług poza pawilonem / Price of services outside the pavilion	Wartość / Value
4	Wykonanie przyłącza elektrycznego do 3 kW / Electrical connection up to 3 kW			240 PLN			250 PLN	
5	Wykonanie przyłącza elektrycznego od 4 kW do 6 kW / Electrical connection 4 kW to 6 kW			320 PLN			340 PLN	
6	Wykonanie przyłącza elektrycznego od 7 kW do 9 kW / Electrical connection 7 kW to 9 kW			380 PLN			410 PLN	
7	Wykonanie przyłącza elektrycznego od 10 kW do 19 kW / Electrical connection 10 kW to 19 kW			560 PLN			570 PLN	
8	Wykonanie przyłącza elektrycznego od 20 kW do 39 kW / Electrical connection 20 kW to 39 kW			910 PLN			930 PLN	
9	Wykonanie przyłącza elektrycznego powyżej 40 kW / Electrical connection more than 40 kW			Wg indywidualnych ustaleń / to be agreed individually			Wg indywidualnych ustaleń / to be agreed individually	
10	Dodatkowe gniazdo elektryczne 400 V / Additional socket 400 V			120 PLN			120 PLN	
11	Wypożyczenie rozdzielni elektrycznej 230 V (cena za 1 dzień) / Rental of switchboard (price per 1 day)			Ilość / Quantity	X	50 PLN	Wartość zamówienia / Value of order	

Łączna wartość usług (netto) zamówiona na formularzu / Total net value ordered from page

B

Wszystkie podane kwoty są kwotami netto, do których należy doliczyć obowiązujący podatek VAT. / The above prices are net prices to which legal VAT should be added.

Oświadczam, iż jako uczestnik targów zobowiązuje się do zachowania poufności w zakresie warunków finansowych niniejszego zamówienia wobec podmiotów trzecich, a w szczególności wobec innych uczestników targów i konferencji organizowanych przez Sens H.Majewska, W.Majewski spółka cywilna. W przypadku naruszenia niniejszego zobowiązania do zachowania poufności uczestnik targów odpowiedzialny będzie wobec organizatora za spowodowanie szkody.
 As the fair's participant I declare to maintain confidentiality regarding financial conditions of my order and not to reveal or disclose it to anyone, in particular to other participants of the fairs or conferences organized by Sens H.Majewska, W. Majewski S.C. (Ltd.). In case of breaching the obligation of maintaining confidentiality, the fair's participant will be made responsible to the organizer for causing damage.

Oświadczam, iż zapoznałem/am się z Regulaminem Uczestnictwa w Targach, dostępnym na stronie www.automotoshow.com.pl stanowiącym integralną część niniejszego Zgłoszenia Uczestnictwa i akceptuję zapisy w nim zawarte.
 I declare that I have read and understood the Regulations for Participants in Trade Fairs, which are available at the website www.automotoshow.com.pl and which form an integral part of this Application Form, and I accept all the articles contained therein.

Pieczęć firmy, data / Company stamp, date

UWAGA: Brak podpisu uniemożliwia realizację zamówienia!!!
NOTE: The lack of signature makes the order invalid!!!

Podpis osób prawnie upoważnionych do reprezentowania firmy / Signature of legal representative

Wypełnione zgłoszenie proszę przelać faksem lub e-mailem. Oryginał zgłoszenia proszę przelać pocztą. / Please, send fulfilled application by fax or e-mail. Original of application please send by mail.

05-06.10.2019

Organizator / Organizer: Sens H.Majewska, W.Majewski S.C.
ul. Krakusa 8/105, 30-535 Kraków
tel. kom. +48 693 024 769
k.curylo@sens.pl www.automotoshow.com.pl



Arena Gliwice
adres: ul. Akademicka 50, Gliwice
mail: info@arenagliwice.com

Termin zgłoszeń / Application deadline 23.09.2019

ZGŁOSZENIE UCZESTNICTWA / APPLICATION FORM

C

Nazwa Wystawcy /
Company name

NIP /
VAT ID

WODA / WATER

- średnica dopływu Ø 1/2 cala zakończona zaworem z wyjściem mufowym
- średnica odpływu Ø 50 mm

- intake diameter Ø 1/2 inch with valve and muff output
- outlet diameter Ø 50 mm

12 Podłączenie wody z odpływem na stoisko /
Connection to the water and sewer system to the stand

Ilość /
Quantity

X

310 PLN

Wartość zamówienia /
Value of order

Istnieje możliwość zamówienia na stoisko: termy i zlewozmywaka z szafką oraz zmywarki do naczyń
(strona C Zgłoszenia Uczestnictwa, poz. 52, 53)

There is a possibility of ordering water: heater, sink and sinkboard, dishwasher
(page C of the Application Form, items 52, 53)

INNE USŁUGI / OTHER SERVICES

LP. / No.	Nazwa / Item	Cena / Price	Ilość / Quantity	Wartość / Value
1	Sprzątanie powierzchni stoisk w trakcie imprezy (cena za 1m ² /dzień) / Stand cleaning during the event - (price per 1 sqm / day)	Wg indywidualnych ustaleń/ to be agreed individually		
2	Karta parkingowa (na okres targów) / Parking card (valid during the fair)	30 PLN		
3	Zaproszenie na targi / Invitation to the fair	5 PLN		
4	Dodatkowy identyfikator "Wystawca" / Additional Exhibitor badge	15 PLN		
5	Wynajem podnośnika teleskopowo-przegubowego (cena za 1/2 godziny) / Rental of self-propelled articulating boom (price per 1/2 h)	50 PLN		

Łączna wartość usług (netto) zamówiona na formularzu / Total net value ordered from page

C

Wszystkie podane kwoty są kwotami netto, do których należy doliczyć obowiązujący podatek VAT. / The above prices are net prices to which legal VAT should be added.

UWAGI / REMARKS

- Zlecenia dodatkowe dla służb technicznych - 100 PLN za każdą rozpoczętą godzinę pracy
- Dopłata do 3-fazowego obwodu całonocowego - 100 % ceny przyłącza
- Wszystkie instalacje ekspozycyjne są wyłączane codziennie po zamknięciu pawilonu dla zwiedzających
- Przed przystąpieniem do prac montażowych należy uzgodnić z Organizatorem warunki techniczne

- Additional orders to technical staff - 100 PLN for each started hour
- Additional fee for 3-phase 24h circuit - 100 % of connection price
- All exhibition installations are turned off everyday after closing pavilion for visitors
- Technical conditions shall be agreed with Organizer before starting assembly works

Oświadczam, iż jako uczestnik targów zobowiązuje się do zachowania poufności w zakresie warunków finansowych niniejszego zamówienia wobec podmiotów trzecich, a w szczególności wobec innych uczestników targów i konferencji organizowanych przez Sens H.Majewska, W.Majewski spółka cywilna. W przypadku naruszenia niniejszego zobowiązania do zachowania poufności uczestnik targów odpowiedzialny będzie wobec organizatora za spowodowanie szkody.
As the fair's participant I declare to maintain confidentiality regarding financial conditions of my order and not to reveal or disclose it to anyone, in particular to other participants of the fairs or conferences organized by Sens H.Majewska, W. Majewski S.C. (Ltd.). In case of breaching the obligation of maintaining confidentiality, the fair's participant will be made responsible to the organizer for causing damage.

Oświadczam, iż zapoznałem/am się z Regulaminem Uczestnictwa w Targach, dostępnym na stronie www.automotoshow.com.pl stanowiącym integralną część niniejszego Zgłoszenia Uczestnictwa i akceptuję zapisy w nim zawarte.
I declare that I have read and understood the Regulations for Participants in Trade Fairs, which are available at the website www.automotoshow.com.pl and which form an integral part of this Application Form, and I accept all the articles contained therein.

Pieczęć firmy, data / Company stamp, date

**UWAGA: Brak podpisu
uniemożliwia realizację zamówienia!!!
NOTE: The lack of signature
makes the order invalid!!!**

**Podpis osób prawnie upoważnionych do reprezen-
towania firmy / Signature of legal representative**

Wypełnione zgłoszenie proszę przysłać faksem lub e-mailem. Oryginał zgłoszenia proszę przysłać pocztą. / Please, send fulfilled application by fax or e-mail. Original of application please send by mail.